

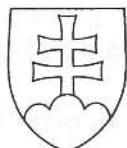
SLOVENSKÁ INŠPEKCIÁ ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Bratislava

Jeséniova 17, 831 01 Bratislava

Číslo: 2470-12246/37/2014/Jan/720120203/Z7

Bratislava, 29.04.2014



Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom 15.05.2014

Podpis : /



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povolania a kontroly, Jeséniova 17, 831 01 Bratislava (ďalej len „inšpekcia“) ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších prepisov v spojení s § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a v spojení so zákonom č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“) vydáva

zmenu integrovaného povolenia

č. 588/OIPK/04-Ba/720120203 zo dňa 20.04.2004, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 06.05.2004, v znení neskoršieho rozhodnutia č. 1569/OIPK-236/05-Ba/720120203-Z1 zo dňa 24.03.2005, rozhodnutia č. 283-13475/37/2009/Bal/720120203/Z2 zo dňa 23.04.2009, rozhodnutia č. 7777-38199/37/2009/Bal/720120203/Z3 zo dňa 26.11.2009, rozhodnutia č. 1112-14874/37/2011/Bal/720120203/Z4 zo dňa 18.05.2011, rozhodnutia č. 3788-13332/37/2012/Bal/720120203/Z5 zo dňa 11.05.2012, rozhodnutia č. 781-11767/37/2013/Bal/720120203/Z6 zo dňa 30.04.2013 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým je prevádzkovateľ v Tab. 1:

Tab. 1

Obchodné meno:	SLOVNAFT, a.s.
Sídlo:	Vlčie hrdlo 1, 824 12 Bratislava
IČO:	31 322 832

(ďalej len „prevádzkovateľ“) oprávnený vykonávať činnosť uvedenú pod bodom 4.1. a) „Výroba organických chemikálií, ktorými sú jednoduché uhl'ovodíky, ako sú lineárne alebo cyklické, nasýtené alebo nenasýtené, alifatické alebo aromatické uhl'ovodíky“ v kategórii priemyselných činností podľa prílohy č. 1 k zákonom o IPKZ v prevádzke uvedenej v Tab. 2:

Tab. 2

Názov prevádzky	Hydrogenačná rafinácia palív č. 7 a výroba Eurodieselu 2005
Adresa prevádzky	Vlčie hrdlo, 824 12 Bratislava
Variabilný symbol prevádzky:	720120203

(ďalej len „prevádzka“).

Súčasťou integrovaného povoľovania zmeny č. 7 integrovaného povolenia podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 8 zákona o IPKZ v oblasti ochrany ovzdušia je konanie o určenie emisných limitov a technických požiadaviek a podmienok prevádzkovania.

Výroková časť integrovaného povolenia sa mení a dopĺňa nasledovne:

- Nad časť „I. Povolenie sa vydáva pre vykonávanie nasledovných činností v prevádzke“ integrovaného povolenia sa dopĺňa nasledovné znenie:

I

,,A.1 určuje emisné limity

v oblasti ochrany ovzdušia podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 8 zákona o IPKZ pre znečistujúcu látku SO₂ vypúšťanú zo spaľovacieho zariadenia – Ohrevná pec suroviny B701X pre palivá vykurovací plyn a zemný plyn.“.

- V časti „II. Záväzné podmienky, 2. Emisné limity, Emisie do ovzdušia, 2.1 Emisie do ovzdušia nesmú prekročiť emisné limity pre jednotlivé znečistujúce látky určené v nasledujúcej tabuľke:“ integrovaného povolenia sa pôvodná tabuľka nahradza nasledovnou tabuľkou:

Č.	Zdroje znečistovania ovzdušia	Znečistujúce látky	Emisný limit	Umiestnenie výduchu
			mg.m ⁻³	
1	Ohrevná pec suroviny B701X palivo - vykurovací plyn	TZL	5	Komín – výška 40 m
		SO ₂	600*	
		NO _x	200	
		CO	100	
2	Ohrevná pec suroviny B701X palivo - zemný plyn	TZL	5	Komín – výška 40 m
		SO ₂	600*	
		NO _x	200	
		CO	100	

Č.	Zdroje znečistňovania ovzdušia	Znečistňujúce látky	Emisný limit	Umiestnenie výduchu
			mg.m ⁻³	
3	<i>Normálna prevádzka</i> H714 Slopová nádrž uhl'ovodíkov H720 Slopová nádrž amínov H724 Zberná nádrž oleja z amínového absorbéra <i>Prechodné stavy (nábeh, odstávka)</i> H701 H703 Studený separátor H704 Odlučovač kvapaliny na saní cirkulačného kompresora H705 Odlučovač na sanf 1.stupňa C702 Stripovacia kolóna C703 Deliaca kolóna benzínu	TZL SO ₂ NO _x CO TOC	-	Poľný horák na bl. 55 výška 86 m
Technologické trasy				
12	Ventily, upchávky čerpadiel a kompresorov, príruby a odberné miesta vzoriek	VOC - fugitívne emisie	-	-

- V časti „II. Záväzné podmienky, 2. Emisné limity, Emisie do ovzdušia“ integrovaného povolenia sa vkladá nasledovné znenie:

,,2.16 Emisný limit SO₂ označený „*“ je určený v priemere pre všetky zariadenia na spaľovanie viacerých typov a druhov palív začlenené ako Z1, Z2 a Z3 v rámci jednej rafinérie v zmysle právoplatného rozhodnutia č. 2965-32927/37/2013/Bal/370120405/Z7 zo dňa 03.12.2013.

2.17 Spôsob zisťovania a preukazovania údajov o dodržaní určeného emisného limitu - SO₂:

- technickým výpočtom nasledovne:

$$\text{Priemerná koncentrácia } SO_2 \text{ [mg.m}^{-3}] = \text{celkové množstvo emisií } SO_2 \text{ [kg.h}^{-1}]. \\ 10^6/\text{celkový objemový prietok spalín [m}^3/24 \text{ h}].$$

2.18 Spôsob získania údajov potrebných na výpočet priemernej koncentrácie SO₂:

a) zdroje, ktoré sú kontinuálne merané (AMS):

- priamo z AMS – z priemerných hodinových hodnôt koncentrácií SO₂ a zodpovedajúceho objemového prietoku odpadových plynov (správnosť údajov je pravidelne overená periodickými skúškami AMS).

b) zdroje, ktoré nie sú kontinuálne merané (DOM):

- objemové prietoky sú zisťované stechiometrickým výpočtom podľa množstva a zloženia spáleného paliva a zadávané do vyhodnocovacieho systému 1 x za 24 h,
- množstvo SO₂ je počítané na základe jednoznačnej emisnej závislosti z množstva paliva (aktualizácia 1 x za 24 h) a hmotnostného podielu sírovodíka v plynach resp. obsahu síry v kvapalnom palive. Údaje o obsahu H₂S, resp. sírnych zlúčenín sú 1 x mesačne aktualizované podľa výsledkov analýz,

- údaje o množstve spálených palív na jednotlivých zdrojoch sú zadávané 1 x za 24 h, do bilančného systému rafinérie,
 - obsah sírovodíka v plynach je zisťovaný metódou plynovej chromatografie s detektorom na sírne zlúčeniny,
 - obsah síry v kvapalných palivách sa vykonáva akreditovanou skúšobnou metódou na röntgenovom fluorescenčnom spektrometri.”.
- V časti „II. Záväzné podmienky, 3. Opatrenia na prevenciu znečisťovania, najmä použitím najlepších dostupných techník“ integrovaného povolenia sa pôvodné znenie nahradza nasledujúcim znením:

„Relevantným referenčným dokumentom pre prevádzku alebo činnosť v nej je dokument „Refining of Mineral Oil and Gas“ (REF BREF), s ktorým bola prevádzka alebo činnosť v nej posudzovaná v roku 2003. Vzhľadom k tomu, že skutkový stav prevádzky alebo vykonávania činnosti v nej je v súlade s aktuálnym vydaním relevantného referenčného dokumentu ku dňu 29.04.2014 a tiež k tomuto dátumu nie je vydané rozhodnutie Európskej komisie o záveroch o najlepších dostupných technikách relevantné pre prevádzku alebo činnosť v nej, inšpekcia opatrenia na ďalšiu prevenciu znečisťovania životného prostredia neustanovuje.“.

II

Ostatné podmienky integrovaného povolenia ustanovené pre činnosť v prevádzke nebudú dotknuté vydaním tohto rozhodnutia.

Toto rozhodnutie je neoddeliteľnou súčasťou integrovaného povolenia č. 588/OIPK/04-Ba/720120203 zo dňa 20.04.2004 v znení neskorších zmien.

O D Ô V O D N E N I E

Na inšpekcii ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších prepisov v spojení s § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ a v spojení so správnym poriadkom bola dňa 24.01.2014 podaná žiadosť o zmenu č. 7 integrovaného povolenia prevádzkovateľom, ktorý ju doplnil dňa 20.02.2014. Dňom podania žiadosti o zmenu č. 7 integrovaného povolenia na inšpekcii sa začalo konanie v zmysle § 18 ods. 2 prvej vety správneho poriadku.

Inšpekcia po náležitom preskúmaní podanej žiadosti o zmenu č. 7 integrovaného povolenia konštatovala, že podaná žiadost o zmenu č. 7 integrovaného povolenia je v súlade s § 7 zákona o IPKZ.

Súčasťou podanej žiadosti o zmenu č. 7 integrovaného povolenia je aj doklad o zaplatení správneho poplatku prevádzkovateľom vo výške 500 € v zmysle X. časti Životné prostredie, položky 171a písm. c) zákona č. 145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

Následne v zmysle § 11 ods. 3 písm. a) zákona o IPKZ inšpekcia písomne upovedomila:

- a) účastníkov konania:
 - Prevádzkovateľ,
 - Magistrát hlavného mesta SR Bratislavu v zastúpení primátora, Primaciálne nám. č. 1, 814 99 Bratislava,

b) dotknutý orgán:

- Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, štátnej správy ochrany ovzdušia, Staromestská 6, 811 03 Bratislava,

o začatí konania o vydanie zmeny č. 7 integrovaného povolenia listami č. 2470-8776/37/2014/Jan a 2470-8774/37/2014/Jan, pričom posledný list bol doručený dňa 25.03.2014.

V zmysle § 11 ods. 3 písm. a) zákona o IPKZ inšpekcia stanovila účastníkom konania a dotknutému orgánu lehotu na vyjadrenie k žiadosti o zmenu č. 7 integrovaného povolenia v trvaní 15 dní.

V zmysle § 12 ods. 1 zákona o IPKZ zasla svoje vyjadrenie tento dotknutý orgán:

- Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, štátnej správy ochrany ovzdušia, vyjadrenie č. OU-BA-OSZP3-2014/031126/HRJ/II zo dňa 04.04.2014, citácia:

„Vzhľadom na uvedené, Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, ako dotknutý orgán štátnej správy podľa § 31 ods. 8 zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov k vydaniu zmeny integrovaného povolenia na predmetnú prevádzku nemá námietky“.

Účastníci konania v inšpekcii stanovenej lehote na vyjadrenie k žiadosti o zmenu č. 7 integrovaného povolenia svoje vyjadrenia nezaslali.

Súčasťou integrovaného povolovania zmeny č. 7 integrovaného povolenia bolo konanie podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 8 zákona o IPKZ.

Toto rozhodnutie zahŕňa určenie emisného limitu.

Ked'že nejde o konania uvedené v § 11 ods. 5 zákona o IPKZ, inšpekcia v konaní od ústneho pojednávania upustila v zmysle § 11 ods. 6 zákona o IPKZ.

Ked'že nejde o konania uvedené v § 11 ods. 5 zákona o IPKZ, inšpekcia v konaní upustila od § 11 ods. 3 písm. c), d) a e) zákona o IPKZ.

V zmysle § 11 ods. 3 písm. f) zákona o IPKZ inšpekcia o začatí konania cudzí dotknutý orgán neupovedomila a nedoručila mu jedno vyhotovenie žiadosti o zmenu č. 7 integrovaného povolenia spolu s informáciami podľa § 11 ods. 3 písm. d) zákona o IPKZ z dôvodu, že nejde o povol'ovanie novej prevádzky alebo podstatnej zmeny v činnosti prevádzky, ktorá má alebo môže mať cezhraničný vplyv a ani o to cudzí dotknutý orgán nepožiadal.

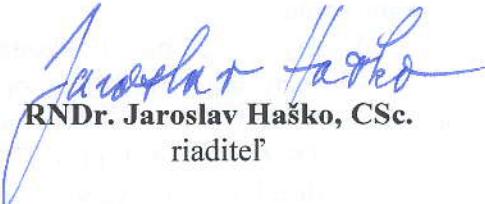
Po náležitom preskúmaní podkladov rozhodnutia inšpekcii inšpekcia vydala zmenu č. 7 integrovaného povolenia a rozhodla tak, ako je uvedené v tomto rozhodnutí.

P O U Č E N I E

V zmysle § 53 a 54 ods. 1 a 2 správneho poriadku proti tomuto rozhodnutiu možno na inšpekcii podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia tohto rozhodnutia v zmysle § 51 ods. 1 správneho poriadku.

Právoplatné rozhodnutie možno preskúmať súdom až po vyčerpaní zákonných opravných prostriedkov.




RNDr. Jaroslav Haško, CSc.
riaditeľ

Doručuje sa:

1. SLOVNAFT, a.s., Vlčie hrdlo 1, 824 01 Bratislava
2. Magistrát hlavného mesta SR Bratislavu v zastúpení primátora, Primaciálne nám. č. 1,
814 99 Bratislava

Po nadobudnutí právoplatnosti rozhodnutia:

1. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, štátna správa ochrany ovzdušia, Staromestská 6, 811 03 Bratislava